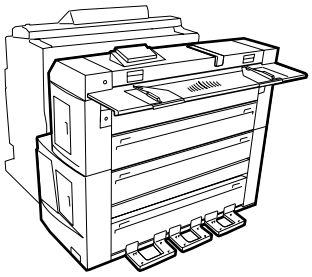
Istruzioni per l'uso



1 Preparazione prima dell'uso del Finisher piegatura

2 Funzioni del Finisher piegatura

3 Risoluzione dei problemi

4 Osservazioni

5 Appendice

Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare la macchina e tenerlo a disposizione per poterlo consultare quando necessario. Per un uso sicuro e corretto, leggere attentamente le Informazioni sulla sicurezza contenute in questo manuale prima dell'uso della macchina.

Introduzione

Questo manuale contiene istruzioni e note dettagliate sul funzionamento e sull'utilizzo della macchina. Per ragioni di sicurezza, leggere attentamente il presente manuale prima di usare la macchina. Conservare il manuale in un luogo accessibile per farvi riferimento quando necessario.

Importante

Il contenuto di questo manuale è soggetto a modifiche senza preavviso. In nessun caso la società potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni diretti, indiretti, speciali o consequenziali derivanti dallo spostamento o dall'uso della macchina.

Note:

Alcune delle illustrazioni contenute in questo manuale potrebbero essere leggermente diverse dalla macchina in uso.

Alcune opzioni potrebbero non essere disponibili in determinati paesi. A seconda del paese, alcune unità potrebbero essere opzionali. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al rivenditore locale.

Sicurezza dell'operatore

In questo manuale vengono utilizzate due unità di misura. Per questa macchina, fare riferimento alla versione metrica.

Alimentazione

220 - 240 V, 50/60 Hz, 1,2 A. Il cavo di alimentazione deve essere collegato a una fonte di alimentazione con queste specifiche. Per ulteriori informazioni sulla fonte di alimentazione, vedere P.35 "Collegamenti elettrici".

Informazioni sulla sicurezza

Osservare sempre le seguenti precauzioni di sicurezza durante l'uso della macchina.

Sicurezza durante l'uso

In questo manuale vengono adottati i seguenti simboli importanti:

⚠ ***ATTENZIONE:***
Indica una situazione potenzialmente pericolosa che, in caso di mancato rispetto delle istruzioni, potrebbe provocare lesioni personali gravissime o mortali.

⚠ ***AVVERTIMENTO:***
Indica una situazione potenzialmente pericolosa che, in caso di mancato rispetto delle istruzioni, potrebbe provocare lievi lesioni o danni materiali.

⚠ *ATTENZIONE:*

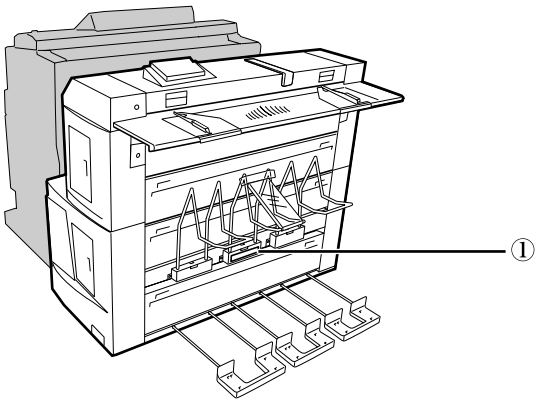
- ***Scollegare la spina di alimentazione (tirando la spina, non il cavo) se il cavo di alimentazione o la spina risultano logori o danneggiati.***
- ***Per evitare scosse elettriche pericolose, non rimuovere alcuno sportello o vite diversi da quelli specificati nel presente manuale.***
- ***Disattivare l'alimentazione e scollegare la spina di alimentazione (tirando la spina, non il cavo) se si verifica uno dei seguenti casi:***
  - ***Si versa un liquido nella macchina.***
  - ***Si ritiene che la macchina abbia bisogno di manutenzione o riparazione.***
  - ***Le parti esterne della macchina sono state danneggiate.***
- ***Lo smaltimento può essere effettuato presso un rivenditore autorizzato.***
- ***Tenere la macchina lontana da liquidi infiammabili, gas e aerosol per evitare rischi di incendi o scosse elettriche.***
- ***Collegare la macchina esclusivamente alla fonte di alimentazione descritta nella parte interna della copertina anteriore di questo manuale. Collegare il cavo di alimentazione direttamente a una presa a muro; non usare prolunghe.***
- ***Non danneggiare, rompere o apportare modifiche al cavo di alimentazione. Non appoggiarvi oggetti pesanti. Non tirarlo con forza o piegarlo più del necessario. Queste operazioni potrebbero causare scosse elettriche o incendi.***
- ***Se il cavo di alimentazione è danneggiato (fili esposti, scollegamento e così via), rivolgersi al centro di assistenza tecnica per la sostituzione. L'utilizzo della macchina con un cavo di alimentazione danneggiato potrebbe causare scosse elettriche o incendi.***

⚠ *AVVERTIMENTO:*

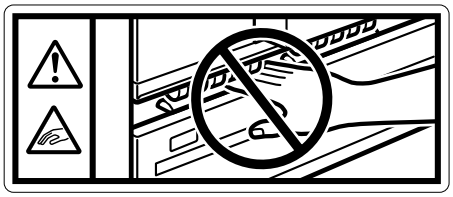
- *Proteggere la macchina dall'umidità o da condizioni atmosferiche caratterizzate da elevata umidità, come in caso di pioggia o neve.*
- *Se è necessario sollevare la macchina (ad esempio per collocarla a un piano diverso), rivolgersi al centro di assistenza tecnica. Evitare di sollevare la macchina senza assistenza. Se si rovescia o cade, la macchina verrà danneggiata con conseguenti problemi di funzionamento e rischi di lesioni per gli utenti. Le aree di presa della macchina devono essere usate solo dai tecnici dell'assistenza. Evitare di toccare tali aree.*
- *Staccare il cavo di alimentazione dalla presa elettrica prima di spostare la macchina.*
- *Durante lo spostamento della macchina, fare attenzione che il cavo di alimentazione non rimanga sotto di essa, perché verrebbe danneggiato.*
- *Quando si disinserisce il cavo di alimentazione dalla presa elettrica, avere cura di tirare la spina (non il cavo).*
- *Non fare cadere all'interno della macchina fermagli, punti pinzatrice o altri piccoli oggetti metallici.*
- *Per la salvaguardia dell'ambiente, non smaltire la macchina o materiali di consumo usati nelle discariche dei rifiuti solidi urbani. Lo smaltimento può essere effettuato presso un rivenditore autorizzato.*
- *Proteggere la macchina dall'umidità e dalla polvere per evitare rischi di incendi o scosse elettriche.*
- *Non collocare la macchina su una superficie poco stabile o inclinata. Se dovesse cadere, potrebbe causare lesioni personali.*
- *Non utilizzare carta pinzata. Non utilizzare carta metallizzata, carta carbone o altra carta conduttiva, altrimenti potrebbe verificarsi un incendio.*
- *Accertarsi che la stanza in cui è installata la macchina sia spaziosa e ben ventilata. Una ventilazione adeguata è particolarmente importante in caso di uso intenso della macchina.*
- *Durante il caricamento della carta, prestare attenzione a non incastrarsi o schiacciarsi le dita.*
- *Incendi e guasti possono derivare da un notevole accumulo di polvere all'interno della macchina. Per informazioni sulle modalità e i costi di pulizia dell'interno della macchina, rivolgersi al centro di assistenza tecnica.*
- *Tenere le mani lontano dal Finisher piegatura e dall'uscita carta, per evitare di incastrarsi le dita.*

Posizione delle etichette ⚠AVVERTENZA e ⚠ATTENZIONE

Questa macchina ha etichette che indicano ⚠AVVERTENZA e ⚠ATTENZIONE nella posizione sotto indicata. Per motivi di sicurezza, attenersi alle istruzioni e maneggiare la macchina nel modo indicato.



①



Prestare attenzione a non impigliarsi le mani o gli indumenti nel rullo per evitare lesioni personali.

IT ATS016S

Informazioni per l'utente riguardo alle apparecchiature elettriche ed elettroniche

Utenti di Unione Europea, Svizzera e Norvegia

I nostri prodotti contengono componenti di alta qualità e sono progettati in modo da facilitare il riciclaggio.

I nostri prodotti e i relativi imballaggi sono contrassegnati dal simbolo illustrato di seguito.

Tale simbolo indica che il prodotto non va smaltito insieme ai rifiuti normali. Deve invece essere smaltito separatamente utilizzando gli appositi sistemi di raccolta e smaltimento disponibili. Il rispetto di queste istruzioni garantisce il corretto trattamento del prodotto, contribuendo a ridurre il potenziale impatto negativo sull'ambiente e sulla salute delle persone, che potrebbe derivare da un trattamento inappropriato. Il riciclaggio dei prodotti contribuisce a conservare le risorse naturali e a proteggere l'ambiente.

Per informazioni più dettagliate sui sistemi di raccolta e di riciclaggio per questo prodotto, contattare il negozio presso il quale si è acquistato il prodotto, il proprio rivenditore locale, un rappresentante delle vendite o l'assistenza tecnica.

Utenti di tutti gli altri paesi

Se si desidera smaltire il prodotto, contattare le autorità locali, il negozio presso il quale si è acquistato il prodotto, il proprio rivenditore locale, un rappresentante delle vendite o l'assistenza tecnica.

SOMMARIO

Informazioni sulla sicurezza i
Sicurezza durante l'uso i
Posizione delle etichette ⚠AVVERTENZA e ⚠ATTENZIONE iii
Informazioni per l'utente riguardo alle apparecchiature elettriche ed elettroniche iv
Utenti di Unione Europea, Svizzera e Norvegia iv
Utenti di tutti gli altri paesi iv
Come leggere questo manuale 1
Simboli 1
Guida del Finisher piegatura 2
Pannello di controllo 4

1. Preparazione prima dell'uso del Finisher piegatura

Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura 7
Attivazione del Finisher piegatura 7
Disattivazione del Finisher piegatura 8
Utilizzo dell'interruttore asciugatura 8
Modo offline 9
Attivazione del modo offline del sistema 9
Attivazione del modo offline indipendente 10
Modo online 11
Attivazione del modo online 11
Carta 13
Tipi e formati carta supportati 13
Piegatura a ventaglio 13
Senza piegatura 13
Tipi di carta non supportati 14
Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta 15

2. Funzioni del Finisher piegatura

Funzionamento di base del Finisher piegatura 17
Annullamento di un'operazione di piegatura 18
Piegatura a ventaglio 19
Elenco dei tipi di piegatura a ventaglio 19
Piegatura a ventaglio in modo offline 20
Piegatura a ventaglio in modo online 21
Regolazione della posizione di piegatura 22
Regolazione della larghezza di piegatura 22
Regolazione dei margini 23

3. Risoluzione dei problemi

Quando un indicatore del display dello stato si illumina....25
Quando la carta si inceppa 26
Quando gli sportelli sono aperti....27
Quando si verificano altri errori 27
Rimozione della carta inceppata 28
Quando è visualizzato J01 28
Quando è visualizzato J03 29
Quando è visualizzato J05 29
Quando è visualizzato J07 29
Quando è visualizzato J31 o J32 30
Segnali acustici di avviso 31

4. Osservazioni

Collocazione della macchina 33
Spostamento 33
Condizioni ambientali ottimali....33
Ambienti da evitare 34
Accesso alla macchina....34
Collegamenti elettrici....35
Manutenzione della macchina....35

5. Appendice

Piegatura manuale della carta 37
Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura....39
Impostazioni disponibili 39
Modifica delle impostazioni 41
Caratteristiche tecniche 44

INDICE 45

Come leggere questo manuale

Simboli

Nel presente manuale vengono utilizzati i seguenti simboli:

⚠ *ATTENZIONE:*

Indica importanti note sulla sicurezza.

Il mancato rispetto di tali note potrebbe provocare lesioni gravi o mortali. Leggere attentamente le note riportate nella sezione “Informazioni sulla sicurezza” di questo manuale.

⚠ *AVVERTIMENTO:*

Indica importanti note sulla sicurezza.

Il mancato rispetto di tali note potrebbe provocare lesioni lievi o danni alla macchina o alle cose. Leggere attentamente le note riportate nella sezione “Informazioni sulla sicurezza” di questo manuale.

Importante

Indica aspetti ai quali prestare attenzione durante l’utilizzo della macchina e spiegazioni delle possibili cause di inceppamento della carta, originali danneggiati o perdita di dati. Leggere attentamente tali spiegazioni.

Nota

Indica spiegazioni aggiuntive sulle funzioni della macchina e istruzioni sulla correzione degli errori commessi dall’utente.

Riferimento

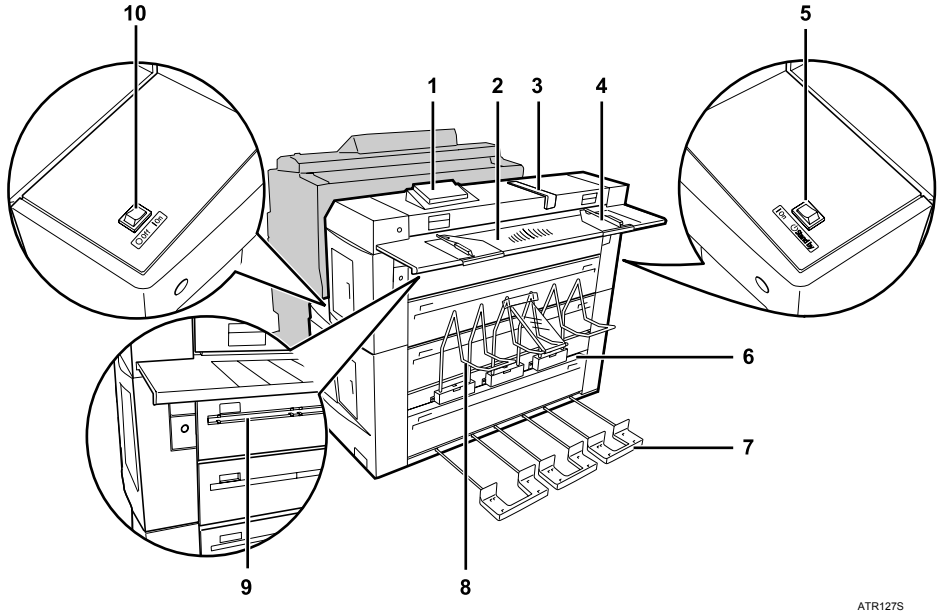
Questo simbolo è riportato alla fine delle sezioni e indica dove è possibile reperire ulteriori informazioni correlate.

【 】

Indica i nomi dei tasti del pannello di controllo della macchina.

Guida del Finisher piegatura

In questa sezione sono riportati i nomi e le funzioni delle diverse parti del Finisher piegatura.



1. Pannello di controllo (opzione)

È possibile configurare il tipo di piegatura e altre impostazioni mediante i tasti del pannello di controllo. Lo stato del Finisher piegatura viene visualizzato sul display.

2. Piano di alimentazione carta (opzione)

Collocare la carta su questo piano quando si utilizza il Finisher piegatura indipendentemente dalla stampante. Per ulteriori informazioni, vedere "Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta".

3. Guida piegatura (opzione)

Utilizzare questa guida quando la carta viene piegata manualmente. Vedere "Piegatura manuale della carta".

4. Guida carta (opzione)

Regolare questa guida quando la carta viene posizionata sul piano di alimentazione carta.

5. Interruttore di alimentazione

Utilizzare questo interruttore per attivare e disattivare il Finisher piegatura. Quando si utilizzano insieme il Finisher piegatura e la stampante, è necessario attivare dapprima il Finisher piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura".

6. Uscita carta

Da questa uscita viene espulsa la carta con piegatura a ventaglio.

7. Vassoio uscita carta

Qui viene impilata la carta proveniente dall'uscita carta. Questo vassoio può contenere un solo foglio di carta per volta. Estendere il vassoio prima dell'uso.

8. Vassoio uscita carta senza piegatura

Qui viene impilata la carta proveniente dall'uscita carta senza piegatura. Possono essere impilati al massimo 10 fogli di carta A1.

9. Uscita carta senza piegatura

Da questa uscita viene espulsa la carta senza piegatura.

10. Interruttore asciugatura

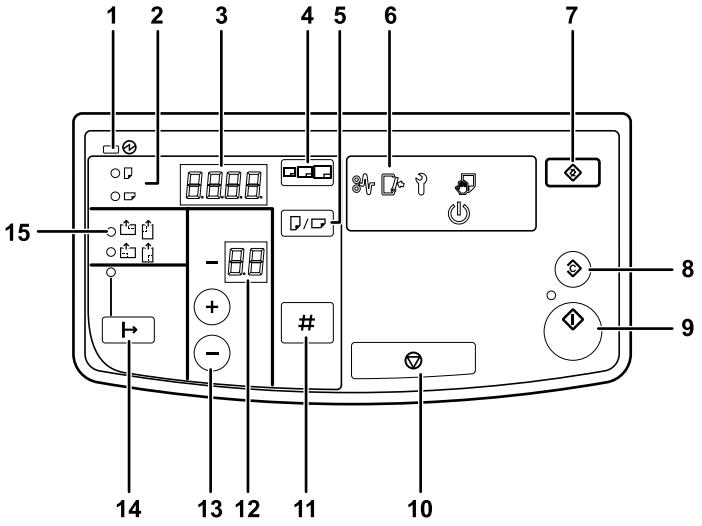
In caso di umidità elevata, posizionare questo interruttore su " | ON" per asciugare la carta. Per ulteriori informazioni, vedere "Utilizzo dell'interruttore asciugatura".

Riferimento

P.7 “Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura”
P.8 “Utilizzo dell’interruttore asciugatura”
P.15 “Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta”
P.37 “Piegatura manuale della carta”

Pannello di controllo

Questa sezione spiega i nomi e le modalità di utilizzo delle diverse parti del pannello di controllo.



1. Indicatore di alimentazione principale

Rimane acceso quando l'alimentazione è attivata.

2. Indicatore orientamento carta

Indica l'orientamento della carta selezionato.

3. Display

Indica il formato della carta. Visualizza inoltre un numero di codice quando si verifica un errore, come ad esempio l'inceppamento della carta.

4. Tasto【Formato carta】

Consente di selezionare il formato della carta posizionata sul piano di alimentazione carta.

5. Tasto【Lunghezza/Larghezza】

Consente di selezionare l'orientamento della carta posizionata sul piano di alimentazione carta.

6. Display dello stato

Indica lo stato corrente del Finisher piegatura.

- : si illumina quando si verifica l'inceppamento della carta. Per rimuovere la carta inceppata, vedere "Rimozione della carta inceppata".
- : si illumina quando uno sportello è aperto. Vedere "Risoluzione dei problemi" e chiudere lo sportello.
- : si illumina quando si verifica un errore nel Finisher piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Risoluzione dei problemi".
- : si illumina quando è possibile posizionare la carta sul piano di alimentazione carta.
- : si illumina quando il Finisher piegatura è occupato. Quando questo indicatore è illuminato, non è possibile utilizzare il Finisher piegatura.

7. Tasto【Strumenti utente】

Consente di modificare le impostazioni del Finisher piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".

8. Tasto【Cancella modi】

Premere questo tasto per cancellare le impostazioni di piegatura.

9. Tasto【Avvio】

Premere questo tasto per avviare la piegatura. La piegatura potrebbe venire avviata automaticamente, senza premere questo tasto, a seconda delle impostazioni del Finisher piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".

10. Tasto【Stop】

Premere questo tasto per annullare la piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Annullamento di un'operazione di piegatura".

11. Tasto【Invio】

Premere questo tasto per modificare le impostazioni del Finisher piegatura dopo avere selezionato un'impostazione.

12. N. tipo piegatura

Indica il numero del tipo di piegatura selezionato.

13.【+】Tasti【−】(selezione del tipo di piegatura)

Questi tasti consentono di selezionare il numero del tipo di piegatura.

14. Tasto【Online/Offline】

Consente di impostare l'uso del Finisher piegatura insieme alla stampante o in modo indipendente. Quando il Finisher piegatura è in modo online, l'indicatore online è illuminato. Per ulteriori informazioni, vedere "Modo offline" o "Modo online".

15. Posizione del blocco del titolo

Indica la posizione del blocco del titolo sulla carta collocata sul piano di alimentazione carta.

Riferimento

P.9 "Modo offline"
P.11 "Modo online"
P.18 "Annullamento di un'operazione di piegatura"
P.25 "Risoluzione dei problemi"
P.28 "Rimozione della carta inceppata"
P.39 "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura"

1. Preparazione prima dell'uso del Finisher piegatura

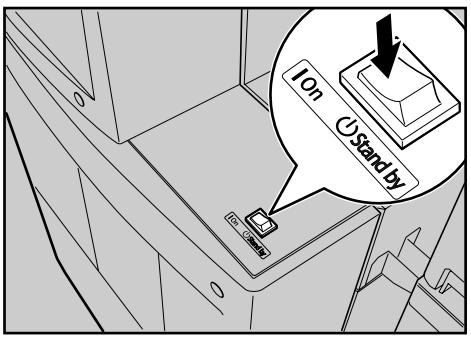
Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura

Questa sezione spiega come attivare e disattivare il Finisher piegatura.

Attivazione del Finisher piegatura

Questa sezione spiega come attivare il Finisher piegatura.

1 **Posizionare l'interruttore di alimentazione del Finisher piegatura su " | On".**



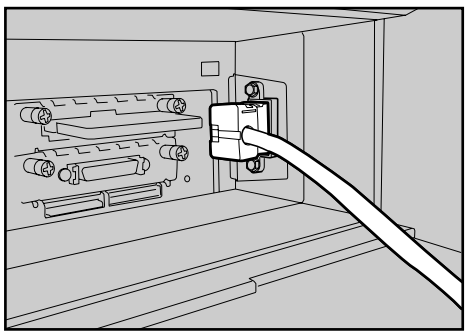
ATR002S

2 **Accendere la stampante.**

Nota

❒ Attivare il Finisher piegatura prima di accendere la stampante. Diversamente, la stampante non sarà in grado di riconoscere il Finisher piegatura.

❒ Se la stampante non riconosce il Finisher piegatura anche se l'attivazione è stata eseguita nel giusto ordine, verificare che il cavo che collega i due dispositivi sia inserito saldamente a entrambe le estremità.



ATR005S

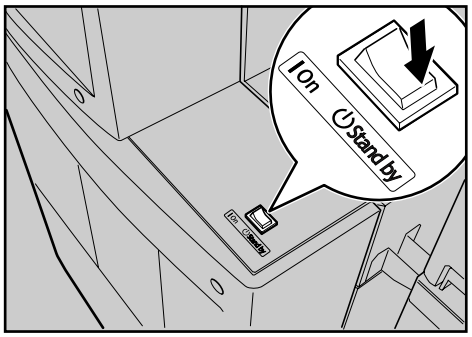
Disattivazione del Finisher piegatura

Questa sezione spiega come disattivare il Finisher piegatura.

1

1 Spegnere la stampante.

2 Posizionare l'interruttore di alimentazione del Finisher piegatura su "⏻ Stand by".



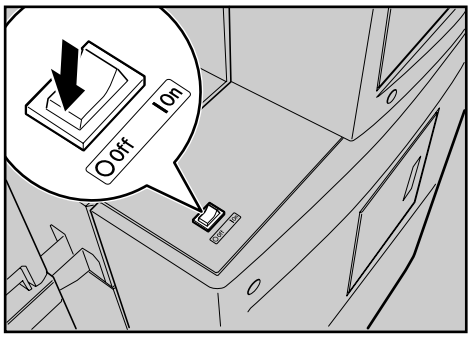
ATR003S

Nota

❒ Se il Finisher piegatura viene disattivato prima di spegnere la stampante, viene emesso un segnale di allarme. In tal caso, riattivare il Finisher piegatura, quindi spegnere la stampante e il Finisher piegatura nell'ordine corretto.

Utilizzo dell'interruttore asciugatura

Quando si verificano repentini cambi di temperatura, come in inverno, o condizioni di temperatura e umidità elevate, come durante la stagione delle piogge, la carta assorbe umidità e si arriccia. Il Finisher piegatura è provvisto di un dispositivo di asciugatura per prevenire tale problema. Quando l'umidità è elevata e la carta è arricciata, posizionare l'interruttore asciugatura su " | On". Quando l'asciugatura non è necessaria, posizionare l'interruttore su "○ Off". Se l'interruttore asciugatura è posizionato su " | On", il dispositivo di asciugatura funziona anche dopo la disattivazione dell'alimentazione.



ATR207S

Riferimento

P.13 "Carta"

Modo offline

Nel modo offline il Finisher piegatura funziona indipendentemente dalla stampante. In questo modo la carta posizionata sul piano di alimentazione carta viene piegata.

Sono disponibili due tipi di modi offline:

❖ **Modo offline del sistema**
Il Finisher piegatura viene utilizzato indipendentemente dalla stampante mentre questa è accesa.

❖ **Modo offline indipendente**
Il Finisher piegatura viene utilizzato indipendentemente dalla stampante mentre questa è spenta.

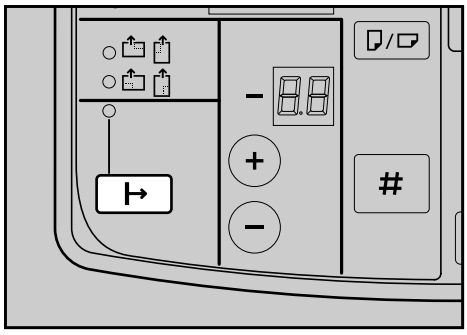
Attivazione del modo offline del sistema

Questa sezione spiega come utilizzare il Finisher piegatura indipendentemente dalla stampante mentre questa è accesa.

1 Verificare che sia la stampante che il Finisher piegatura siano accesi.

2 Verificare che l'indicatore online sia spento.

3 Se l'indicatore online è ancora acceso, premere e tenere premuto il tasto 【Online/Offline】 finché non si spegne.



ATS011S

Dopo pochi secondi, il simbolo si illumina sul display dello stato. A questo punto è possibile collocare la carta sul piano di alimentazione carta.

Riferimento

P.7 "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura"

P.15 "Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta"

Attivazione del modo offline indipendente

Questa sezione spiega come utilizzare il Finisher piegatura indipendentemente dalla stampante mentre questa è spenta.

1 Verificare che sia la stampante che il Finisher piegatura siano spenti.

2 Attivare il Finisher piegatura.

Riferimento

P.7 "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura"

P.15 "Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta"

Modo online

Nel modo online il Finisher piegatura e la stampante funzionano congiuntamente. In questo modo la carta proveniente dalla stampante viene piegata.

Nota

❒ Quando si utilizza il Finisher piegatura in modo online, usare il display della stampante o il driver di stampa.

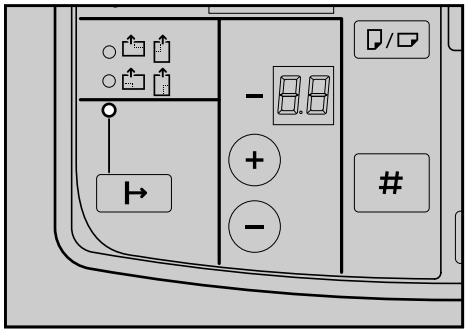
❒ Per informazioni sull'uso del display della stampante, consultare il *Manuale della copiatrice e del document server* delle istruzioni per l'uso della stampante.

❒ Per informazioni sull'uso del driver di stampa, consultare il *Manuale della stampante* delle istruzioni per l'uso della stampante.

Attivazione del modo online

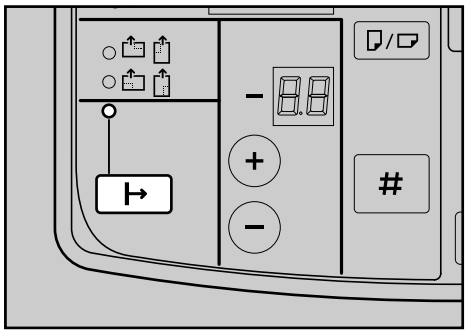
1 Verificare che sia la stampante che il Finisher piegatura siano accesi.

2 Verificare che l'indicatore online sia illuminato.



ATS010S

3 Se l'indicatore online è spento, premere e tenere premuto il tasto 【Online/Offline】 finché non si illumina.



ATS002S

Nota

❒ Se la stampante e il Finisher piegatura non vengono attivati nell'ordine corretto, il modo online non verrà attivato per il Finisher piegatura. Per ulteriori informazioni, vedere "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura".

Riferimento

P.7 "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura"

Carta

In questa sezione sono riportati i tipi e i formati di carta supportati dal Finisher piegatura, nonché i tipi di carta non supportati.

Tipi e formati carta supportati

Nella tabella seguente sono indicati i tipi e i formati di carta supportati per ogni tipo di piegatura.

Piegatura a ventaglio

Tipo carta	Formato carta	Grammatura carta
Carta comune, Carta riciclata	• Larghezza Tutti i formati carta supportati dalla stampante. • Lunghezza Modo online: da 320 a 6000 mm (da 12,6 a 236,3 pollici) Modo offline: da 297 a 6000 mm (da 11,7 a 236,3 pollici) Indipendentemente dalla lunghezza della carta, il numero di superfici piegate non può essere superiore a 30 (ovvero 29 piegature).	da 64,0 a 81,4 g/m^2 (da 17,1 a 21,7 libbre)

Nota

❒ Non piegare carta traslucida o lucidi, perché potrebbero derivarne problemi di funzionamento.

❒ La carta viene espulsa dall'uscita carta. Il vassoio di uscita può contenere un solo foglio di carta per volta. Quando la carta viene espulsa, recuperarla immediatamente. Utilizzare la macchina senza aver prima recuperato la carta può provocare inceppamenti carta.

❒ Se la carta è arricciata, posizionare l'interruttore asciugatura su " ❙ ON".

Senza piegatura

Tipo carta	Formato carta	Grammatura carta
Tutti i tipi di carta supportati dalla stampante.	Tutti i formati carta supportati dalla stampante.	da 64,0 a 81,4 g/m^2 (da 17,1 a 21,7 libbre)

Nota

❒ Solitamente la carta viene espulsa dall'uscita carta senza piegatura. Tuttavia, la carta avente una lunghezza compresa tra 200 e 320 mm (7,9 e 12,6 pollici) viene espulsa dall'uscita carta. Nel vassoio di uscita carta senza piegatura è possibile impilare al massimo 10 fogli di carta (quando si utilizza carta di formato A1).

Tipi di carta non supportati

In questa sezione sono riportati i tipi di carta non supportati dal Finisher piegatura.

Importante

- Evitare di utilizzare i seguenti tipi di carta, perché potrebbero derivarne problemi di funzionamento.

- Carta molto arricciata
- Carta spessa
- Carta con punti pinzatrice
- Carta strappata
- Carta con fori
- Carta molto ruvida
- Carta molto liscia
- Carta sottile e morbida
- Carta antiadesiva
- Carta con caratteri o immagini a matita
- Carta piegata

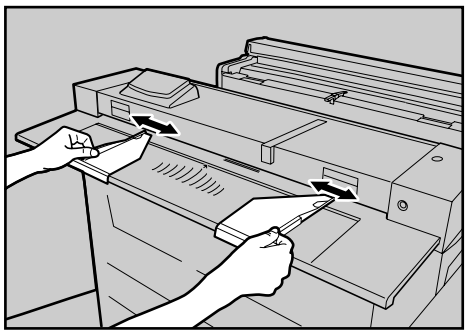
Nota

❒ Se la carta non è in buone condizioni, persino i tipi di carta supportati potrebbero causare inceppamenti o problemi di funzionamento.

Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta

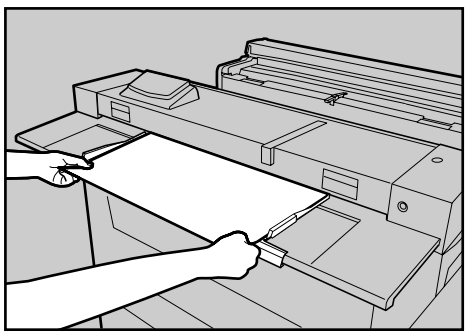
Quando si utilizza il Finisher piegatura in modo offline, posizionare la carta da piegare sul piano di alimentazione carta. Questa sezione spiega come posizionare la carta sul piano di alimentazione carta.

1 Regolare le guide carta destra e sinistra in base al formato carta.



ATR174S

2 Posizionare la carta con il lato posteriore rivolto verso l'alto.



ATR006S

Nota

- ❒ Posizionare un solo foglio di carta per volta.
- ❒ Quando si posiziona un foglio di carta lungo, sostenerlo con le mani.
- ❒ Quando si posiziona un foglio di carta, evitare di spingerlo o tirarlo con forza, perché si potrebbe danneggiare la carta.
- ❒ Se il bordo anteriore o posteriore della carta è molto arricciato, spianare la carta completamente prima di riposizionarla. La carta arricciata potrebbe venire danneggiata durante la piegatura.

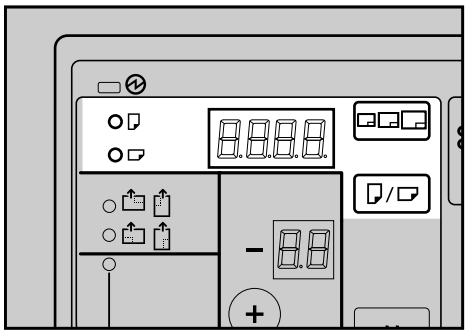
2. Funzioni del Finisher piegatura

Funzionamento di base del Finisher piegatura

Questa sezione spiega il funzionamento di base del Finisher piegatura.

1 Verificare che il Finisher piegatura sia in modo offline.

2 Selezionare il formato carta mediante il tasto [Formato carta], quindi selezionare l'orientamento della carta mediante il tasto [Lunghezza/Larghezza].

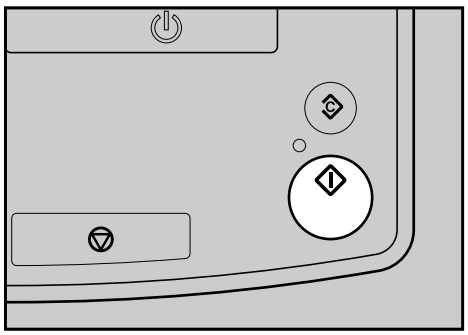


ATS003S

3 Configurare le impostazioni per il tipo di piegatura in base alle esigenze.

4 Posizionare la carta sul piano di alimentazione carta con il lato posteriore rivolto verso l'alto.

5 Se il Finisher piegatura non inizia a eseguire la piegatura automaticamente, premere il tasto [Avvio].



ATS004S

Nota

❒ È possibile impostare il Finisher piegatura in modo che esegua la piegatura della carta posizionata sul piano di alimentazione carta automaticamente oppure dopo la pressione del tasto [Avvio]. Per ulteriori informazioni, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".

Riferimento

P.9 “Modo offline”

P.15 “Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta”

P.39 “Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura”

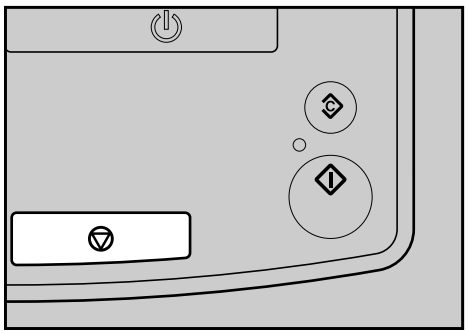
Annullamento di un’operazione di piegatura

Se si desidera modificare le impostazioni di piegatura dopo che un’operazione è già stata avviata, è possibile annullare l’operazione di piegatura.

Importante

❒ Non è possibile annullare l’operazione di piegatura se la piegatura vera e propria è già in corso.

1 **Premere il tasto [Stop].**



ATS005S

Nota

❒ Se si annulla un’operazione, la carta si arresta mentre è ancora all’interno del Finisher piegatura. Quando si rimuove la carta arrestata, estrarla lentamente per evitare di strapparla.

Piegatura a ventaglio

Il Finisher piegatura piega la carta ripetendo le operazioni di piegatura nel seguente ordine: piegatura a monte, piegatura a valle, piegatura a monte.

Sono disponibili due tipi di piegatura a ventaglio:

❖ **Piegatura a ventaglio**
La carta viene piegata a forma di ventaglio con tutte le superfici aventi la stessa larghezza. È possibile selezionare le seguenti larghezze di piegatura: 140 mm (5,6 pollici), 170 mm (6,7 pollici), 210 mm (8,3 pollici), 297 mm (11,7 pollici).

❖ **Piegatura a ventaglio (piegatura con margine)**
Viene creato un margine modificando le larghezze di piegatura della prima superficie e delle superfici successive. La prima superficie viene piegata con una larghezza di 210 mm (8,3 pollici) e le superfici successive con una larghezza di 170 mm (6,7 pollici).

Nota

❒ Per informazioni sulla carta che supporta la piegatura a ventaglio, vedere "Tipi e formati carta supportati".

Riferimento

P.13 "Tipi e formati carta supportati"

Elenco dei tipi di piegatura a ventaglio

Per eseguire la piegatura a ventaglio della carta, selezionare il tipo desiderato mediante N. tipo piegatura. Questa sezione spiega i diversi tipi di piegatura a ventaglio.

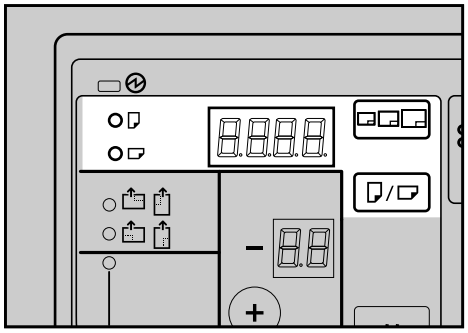
N. tipo piegatura	Tipo di piegatura	Posizione del blocco del titolo
1	Piegatura a ventaglio 140 mm (5,6 pollici)	Bordo posteriore
2	Piegatura a ventaglio 170 mm (6,7 pollici)	Bordo posteriore
3	Piegatura a ventaglio 210 mm (8,3 pollici)	Bordo posteriore
4	Piegatura a ventaglio 297 mm (11,7 pollici)	Bordo posteriore
5	Piegatura a ventaglio 210 mm (8,3 pollici)/Piegatura con margine	Bordo posteriore

Piegatura a ventaglio in modo offline

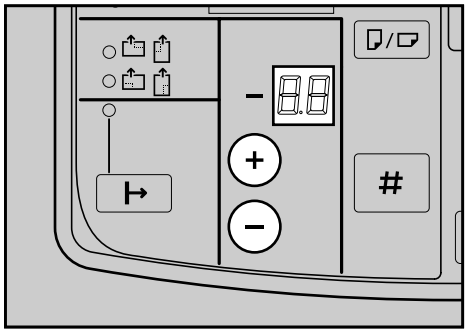
Questa sezione spiega come eseguire la piegatura a ventaglio della carta in modo offline.

1 Verificare che il Finisher piegatura sia in modo offline.

2 Selezionare il formato carta mediante il tasto [Formato carta], quindi selezionare l'orientamento della carta mediante il tasto [Lunghezza/Larghezza].

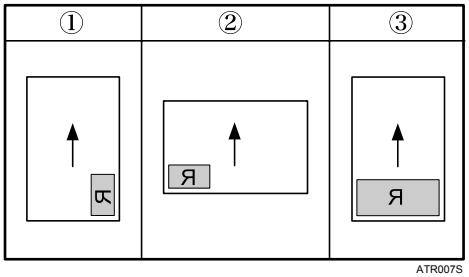


3 Utilizzare i tasti [+] [−] per selezionare il numero del tipo di piegatura.



L'indicatore [Posizione del blocco del titolo] si illumina.

4 Verificare la posizione del blocco del titolo, quindi posizionare la carta sul piano di alimentazione carta con il lato posteriore rivolto verso l'alto.



La posizione del blocco del titolo è determinata dal formato e dall'orientamento della carta.

① : quando si usa carta di formato A3 o superiore con orientamento verticale

② : quando si usa carta di formato A3 o superiore con orientamento orizzontale

③ : carta di formato A4

5 Se il Finisher piegatura non inizia a eseguire la piegatura automaticamente, premere il tasto [Avvio].

Nota

❒ È possibile impostare il Finisher piegatura in modo che esegua la piegatura della carta posizionata sul piano di alimentazione carta automaticamente oppure dopo la pressione del tasto [Avvio]. Per ulteriori informazioni, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".

❒ Utilizzare carta che misuri non più di 6000 mm (236,3 pollici) e impostarla in modo che venga piegata al massimo 29 volte (ovvero 30 superfici). Se si utilizza carta di lunghezza superiore potrebbero verificarsi inceppamenti.

Riferimento

P.9 "Modo offline"

P.15 "Posizionamento della carta sul piano di alimentazione carta"

P.39 "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura"

Piegatura a ventaglio in modo online

Questa sezione spiega come eseguire la piegatura a ventaglio della carta in modo online.

1 Verificare che il Finisher piegatura sia in modo online.

2 Utilizzare il display della stampante o il driver di stampa per impostare la piegatura a ventaglio.

Nota

❒ Utilizzare carta che misuri non più di 6000 mm (236,3 pollici) e impostarla in modo che venga piegata al massimo 29 volte (ovvero 30 superfici). Se si utilizza carta di lunghezza superiore potrebbero verificarsi inceppamenti.

❒ Per informazioni sull'uso del display della stampante, consultare il *Manuale della copiatrice e del document server* delle istruzioni per l'uso della stampante.

❒ Per informazioni sull'uso del driver di stampa, consultare il *Manuale della stampante* delle istruzioni per l'uso della stampante.

Riferimento

P.11 "Modo online"

Regolazione della posizione di piegatura

È possibile regolare le larghezze di piegatura per la piegatura a ventaglio e i margini per la piegatura a ventaglio con margini.

Nota

❒ La posizione di piegatura può essere regolata mediante il Finisher piegatura o la stampante. Le impostazioni configurate con il Finisher piegatura vengono applicate per la piegatura della carta in modo offline. Le impostazioni configurate con la stampante vengono applicate per la piegatura della carta in modo online.

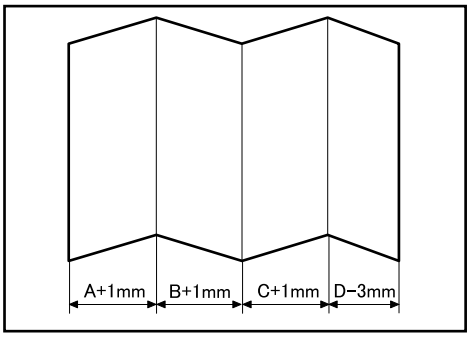
Regolazione della larghezza di piegatura

Questa sezione spiega come regolare la larghezza di piegatura, mediante un esempio di carta piegata a ventaglio tre volte in modo da ottenere quattro superfici.

Se si regola la larghezza di piegatura + 1 mm, le dimensioni di ogni superficie verranno regolate nel modo seguente:

	Prima della regolazione	Dopo la regolazione
1ª superficie	A mm	A + 1 mm
2ª superficie	B mm	B + 1 mm
3ª superficie	C mm	C + 1 mm
4ª superficie	D mm	D − 3 mm

L'ultima superficie sarà più corta delle altre dal momento che la lunghezza delle altre superfici è aumentata.



Nota

- ❒ La regolazione della posizione di piegatura viene applicata a tutti i tipi di piegatura e a tutte le superfici. Tuttavia, la larghezza di piegatura non può essere impostata su un valore inferiore a 140 mm (5,6 pollici), perché la larghezza di piegatura minima per la piegatura a ventaglio è 140 mm (5,6 pollici).
- ❒ Per la procedura di configurazione delle impostazioni mediante il Finisher piegatura, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".
- ❒ Quando si configurano le impostazioni mediante la stampante, utilizzare l'impostazione di sistema "Regolazione fine larghezza piegatura". Per la procedura di configurazione delle impostazioni mediante la stampante, consultare la *Guida alle impostazioni generali* delle istruzioni per l'uso della stampante.

Riferimento

P.39 "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura"

Regolazione dei margini

È possibile regolare i margini creati durante la piegatura della carta a ventaglio (piegatura con margini).

Nota

- ❒ Per la procedura di configurazione delle impostazioni mediante il Finisher piegatura, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".
- ❒ Quando si configurano le impostazioni mediante la stampante, utilizzare l'impostazione di sistema "Regolazione fine larghezza piegatura". Per la procedura di configurazione delle impostazioni mediante la stampante, consultare la *Guida alle impostazioni generali* delle istruzioni per l'uso della stampante.

Riferimento

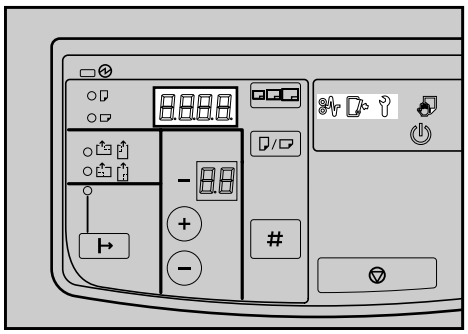
P.39 "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura"

3. Risoluzione dei problemi

Qualora si verifichino cambiamenti o errori nel Finisher piegatura, sul display del pannello di controllo si illuminano degli indicatori oppure viene emesso un segnale di allarme.

Quando un indicatore del display dello stato si illumina

Quando si verifica un errore nel Finisher piegatura, il relativo indicatore del display dello stato si illumina e un numero di codice viene visualizzato sul display. Questa sezione spiega come risolvere i vari errori che possono verificarsi.

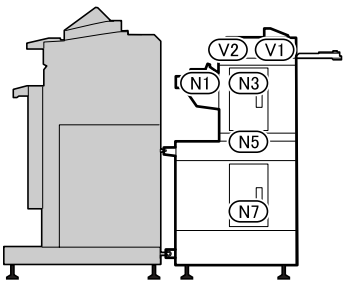


ATS009S

Quando la carta si inceppa

Il simbolo si illumina sul display dello stato. Individuare la posizione della carta inceppata facendo riferimento all'illustrazione e alla tabella seguenti, quindi rimuovere la carta. Per ulteriori informazioni, vedere "Rimozione della carta inceppata".

Lato sinistro



IT ATS015S

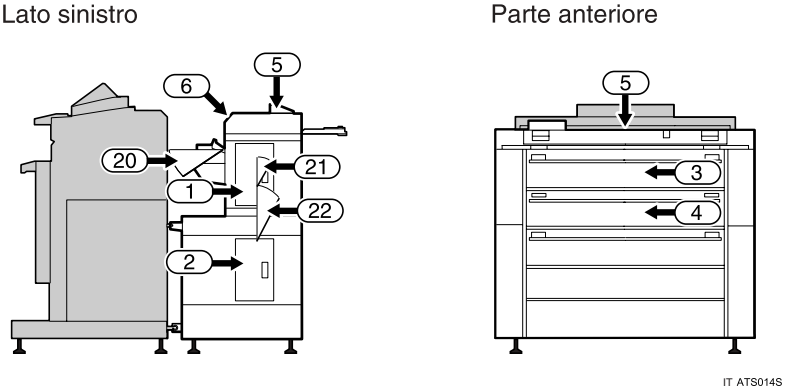
Numero codice J	Posizione dell'inceppamento
J01	N1
J03	N3
J05	N5
J07	N7
J31	V1
J32	V2

Riferimento

P.28 "Rimozione della carta inceppata"

Quando gli sportelli sono aperti

Il simbolo si illumina sul display dello stato. Individuare lo sportello aperto facendo riferimento all'illustrazione e alla tabella seguenti, quindi chiudere lo sportello.



Numero codice	Sportello aperto
do01	Sportello 1
do02	Sportello 2
do03	Sportello 3
do04	Sportello 4
do05	Sportello 5
do06	Sportello 6
do20	Sportello 20
do21	Sportello 21
do22	Sportello 22

Quando si verificano altri errori

Se il simbolo si illumina sul display dello stato, potrebbe esservi un problema di funzionamento del Finisher piegatura. Disattivare il Finisher piegatura, quindi riattivarlo. Se il simbolo rimane illuminato, rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza tecnica, fornendo i numeri di codice visualizzati sul display.

Riferimento

P.7 "Attivazione e disattivazione del Finisher piegatura"

Rimozione della carta inceppata

Se il simbolo si illumina sul display dello stato, significa che si è verificato l'inceppamento della carta. Questa sezione spiega come risolvere gli inceppamenti della carta.

⚠ ***AVVERTIMENTO:***

- Tenere le mani lontano dal Finisher piegatura e dall'uscita carta, per evitare di incastrarsi le dita.

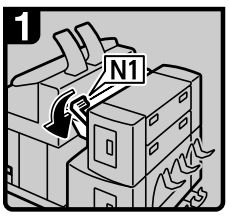
Importante

❒ Durante la rimozione della carta, non disattivare l'alimentazione. Se l'alimentazione è disattivata, le funzioni e i valori impostati vengono cancellati.

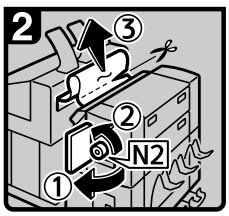
❒ Quando si rimuove la carta, estrarla lentamente per evitare di strapparla. Se pezzi di carta rimangono all'interno della macchina, potrebbero causare altri inceppamenti o problemi di funzionamento.

❒ Se gli inceppamenti della carta si verificano in modo frequente, rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza tecnica.

Quando è visualizzato J01



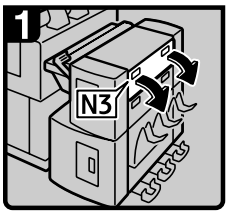
• Abbassare la leva N1.



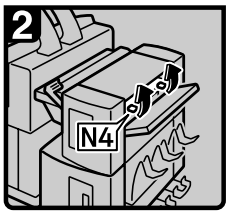
• Aprire lo sportello superiore (①), ruotare la manopola N2 in senso antiorario, quindi rimuovere la carta inceppata (②).
• Se non è possibile rimuovere la carta inceppata, tagliarla con le forbici o con una taglierina (③), quindi estrarre i pezzi sia dall'unità principale che dal finisher. Per informazioni sulla rimozione della carta inceppata dall'unità principale, vedere "Quando C è illuminato".
• Chiudere lo sportello superiore e ricollocare la leva N1 nella posizione originale.

IT ATK015S

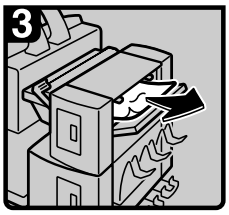
Quando è visualizzato J03



• Aprire lo sportello N3.



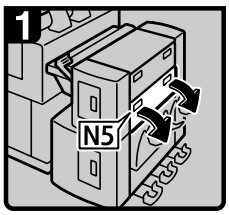
• Aprire lo sportello N4.



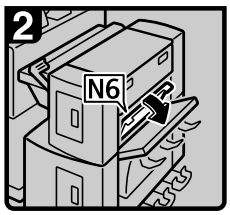
• Rimuovere la carta inceppata.
• Chiudere gli sportelli N4 e N3.

IT ATK016S

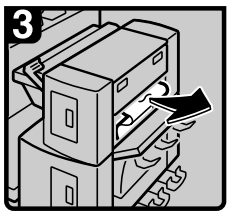
Quando è visualizzato J05



• Aprire lo sportello N5.



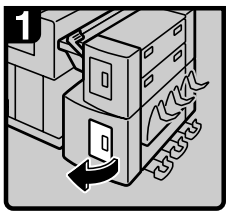
• Aprire lo sportello N6.



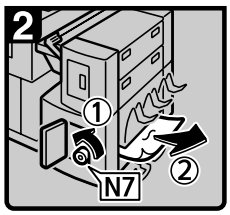
• Rimuovere la carta inceppata.
• Chiudere gli sportelli N6 e N5.

IT ATK017S

Quando è visualizzato J07



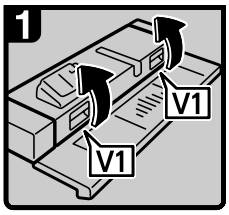
• Aprire lo sportello inferiore.



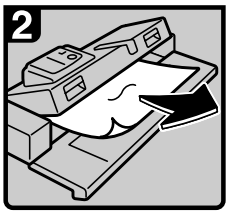
• Ruotare la manopola N7 in senso antiorario (①), quindi rimuovere la carta inceppata (②).
• Chiudere lo sportello inferiore.

IT ATK018S

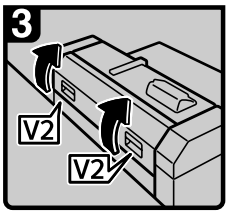
Quando è visualizzato J31 o J32



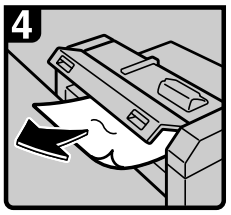
- Aprire lo sportello V1.



- Rimuovere la carta inceppata.
- Chiudere lo sportello V1.



- Se non è possibile rimuovere la carta inceppata, aprire lo sportello V2.



- Rimuovere la carta inceppata.
- Chiudere lo sportello V2.

IT ATS001S

Segnali acustici di avviso

Il Finisher piegatura emette segnali acustici per avvisare gli utenti riguardo al suo stato. Nella tabella seguente è spiegato il significato dei diversi segnali acustici di avviso.

Tipo di segnale acustico	Stato del Finisher piegatura
Bip breve singolo	• Quando vengono premuti i tasti. • Quando la carta viene posizionata sul piano di alimentazione carta.
Bip lungo singolo	• Quando uno sportello viene aperto o chiuso. • Quando la carta si inceppa. • Quando il Finisher piegatura rileva un errore. • Quando la carta viene piegata più volte rispetto al numero massimo di piegature consentito.

Nota

❒ Non è possibile arrestare un segnale acustico dopo che ne è iniziata l'emissione.

❒ Per disattivare o riattivare l'emissione dei segnali acustici di avviso, vedere "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura".

Riferimento

P.39 "Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura"

Questo capitolo spiega come mantenere e utilizzare la macchina.

Collocazione della macchina

La collocazione del Finisher piegatura deve essere scelta con attenzione, perché le condizioni ambientali ne condizionano notevolmente le prestazioni.

Spostamento

Quando si sposta la macchina, osservare le precauzioni seguenti.

⚠ ***AVVERTIMENTO:***

- Se è necessario sollevare la macchina (ad esempio per collocarla a un piano diverso), rivolgersi al centro di assistenza tecnica. Evitare di sollevare la macchina senza assistenza. Se si rovescia o cade, la macchina verrà danneggiata con conseguenti problemi di funzionamento e rischi di lesioni per gli utenti. Le aree di presa della macchina devono essere usate solo dai tecnici dell'assistenza. Evitare di toccare tali aree.

Condizioni ambientali ottimali

Quando si installa la macchina, osservare le precauzioni seguenti.

⚠ ***AVVERTIMENTO:***

- Proteggere la macchina dall'umidità e dalla polvere per evitare rischi di incendi o scosse elettriche.
- Non collocare la macchina su una superficie poco stabile o inclinata. Se dovesse cadere, potrebbe causare lesioni personali.
- Accertarsi che la stanza in cui è installata la macchina sia spaziosa e ben ventilata. Una ventilazione adeguata è particolarmente importante in caso di uso intenso della macchina.

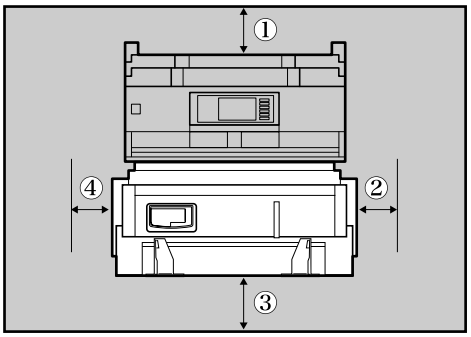
- Temperatura: da 10 a 30°C (da 50 a 86°F)
- Umidità: da 15 a 90%
- Base robusta e piana
- La macchina deve essere collocata in piano con uno scarto non superiore a 5 mm (0,2 pollici): sia la parte anteriore rispetto alla parte posteriore, sia il lato destro rispetto al lato sinistro.

Ambienti da evitare

- Luoghi esposti alla luce diretta del sole o ad altre fonti di luce intensa (1500 lux o superiore).
- Luoghi esposti direttamente ad aria fredda proveniente da un condizionatore o ad aria calda proveniente da un apparecchio di riscaldamento. (Gli improvvisi sbalzi di temperatura possono causare la formazione di condensa all'interno della macchina.)
- Luoghi vicini a macchine che generano ammoniaca, come ad esempio le copiatrici diazo.
- Luoghi in cui la macchina è soggetta a forti vibrazioni frequenti.
- Luoghi polverosi.
- Luoghi in cui sono presenti gas corrosivi.

Accesso alla macchina

Collocare la macchina vicino alla fonte di alimentazione, lasciando lo spazio necessario come illustrato di seguito.



ATR184S

① Parte posteriore	Variabile a seconda della stampante collegata
② Lato destro	80 cm (31,5 pollici) o più
③ Parte anteriore	100 cm (39,4 pollici) o più
④ Lato sinistro	80 cm (31,5 pollici) o più

Nota

❒ Per informazioni sullo spazio necessario dietro alla macchina, consultare il manuale *Risoluzione dei problemi* delle istruzioni per l'uso della stampante.

Collegamenti elettrici

Quando si eseguono i collegamenti elettrici, osservare le precauzioni seguenti.

⚠ ***ATTENZIONE:***

- Collegare la macchina esclusivamente alla fonte di alimentazione descritta nella parte interna della copertina anteriore di questo manuale. Collegare il cavo di alimentazione direttamente a una presa a muro; non usare prolunghe.
- Non danneggiare, rompere o apportare modifiche al cavo di alimentazione. Non appoggiarvi oggetti pesanti. Non tirarlo con forza o piegarlo più del necessario. Queste operazioni potrebbero causare scosse elettriche o incendi.

⚠ ***ATTENZIONE:***

- Se il cavo di alimentazione è danneggiato (fili esposti, scollegamento e così via), rivolgersi al centro di assistenza tecnica per la sostituzione. L'utilizzo della macchina con un cavo di alimentazione danneggiato potrebbe causare scosse elettriche o incendi.

⚠ ***AVVERTIMENTO:***

- Quando si disinserisce il cavo di alimentazione dalla presa elettrica, avere cura di tirare la spina (non il cavo).

⚠ ***AVVERTIMENTO:***

- Per scollegare il cavo di alimentazione, tirare la spina. Non tirare il cavo. Diversamente il cavo potrebbe venire danneggiato, con conseguenti rischi di incendi o scosse elettriche.
- Accertarsi che la spina sia inserita saldamente nella presa a muro.

Accertarsi che la spina sia inserita saldamente nella presa a muro.

Manutenzione della macchina

Importante

❒ Non utilizzare detergenti chimici o solventi organici, ad esempio diluente o benzene. Se tali sostanze dovessero penetrare nella macchina o fare fondere parti di plastica, potrebbero verificarsi problemi di funzionamento.

❒ Le parti interne devono essere pulite esclusivamente dall'operatore dell'assistenza tecnica.

❖ **Pulizia della macchina:**

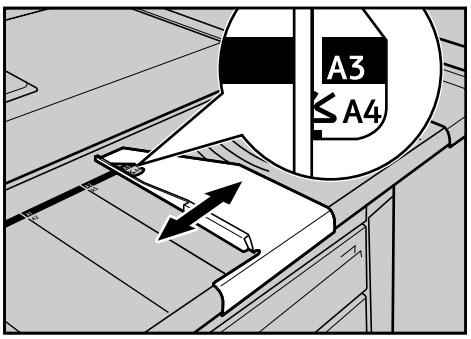
Strofinare la macchina con un panno morbido asciutto. Se la sporcizia non viene rimossa, strofinare la macchina con un panno inumidito e ben strizzato. Se la sporcizia non viene rimossa nemmeno con un panno umido, utilizzare un detergente neutro. Dopo avere pulito la macchina con un panno umido, asciugarla con un panno asciutto.

Piegatura manuale della carta

Questa sezione spiega come eseguire manualmente la piegatura della carta già piegata, in modo da ottenere il formato A4.

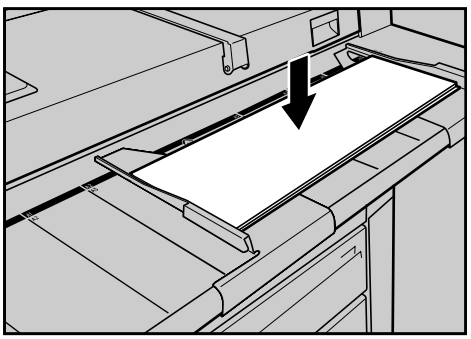
Per eseguire la piegatura manuale della carta, utilizzare la guida piegatura del piano di alimentazione carta.

1 Regolare la guida carta sinistra su ≤A4.



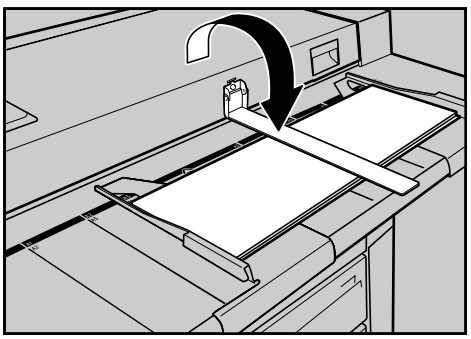
ATR203S

2 Posizionare la carta, regolando la guida carta in base all'estremità sinistra della carta.



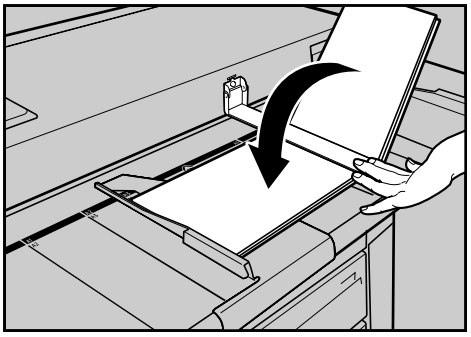
ATR204S

3 Abbassare la guida piegatura.



ATR205S

4 **Tenendo la guida saldamente in posizione con la mano, piegare la carta da destra a sinistra.**



ATR206S

5 **Se necessario, ripetere l'operazione.**

Modifica delle impostazioni del Finisher piegatura

Questa sezione spiega come modificare le impostazioni del Finisher piegatura.

Impostazioni disponibili

È possibile modificare le impostazioni del Finisher piegatura mediante il pannello di controllo. Questa sezione spiega quali opzioni è possibile impostare.

❖ **Regolazione della larghezza della piegatura a ventaglio**
È possibile regolare la larghezza delle piegature a ventaglio.

- Numero opzione: 1
- Impostazione predefinita: 0,0 mm
- Intervallo valori (incrementi di 0,5 mm): da − 6,0 a + 6,0 mm

❖ **Regolazione dei margini**
È possibile regolare il margine della carta di formato A0 o A1 con piegatura a ventaglio.

- Numero opzione: 3
- Impostazione predefinita: 40 mm
- Intervallo valori (incrementi di 1 mm): da 35 a 40 mm

❖ **Tempo di attesa prima dell'avvio dell'alimentazione carta**
È possibile impostare il tempo di attesa, prima che la carta venga alimentata, dal momento in cui il bordo anteriore della carta collocata sul piano di alimentazione carta tocca il Finisher piegatura.

- Numero opzione: 11
- Impostazione predefinita: 1 secondo
- Intervallo valori (incrementi di 1 secondo): da 1 a 5 secondi

❖ **Durata di interruzione dell'alimentazione manuale della carta**
È possibile impostare l'intervallo di tempo che deve trascorrere dopo che la carta è stata collocata sul piano di alimentazione carta e prima che l'alimentazione della carta abbia inizio.

- Numero opzione: 12
- Impostazione predefinita (secondi): 1 secondo
- Intervallo valori (incrementi di 1 secondo): da 1 a 5 secondi

❖ **Metodo di avvio di un'operazione di piegatura**

È possibile impostare il Finisher piegatura in modo che esegua la piegatura della carta posizionata sul piano di alimentazione carta automaticamente oppure dopo la pressione del tasto【**Avvio**】.

- Numero opzione: 13
- Impostazione predefinita: 0 (piegatura automatica)
- Intervallo valori: 0 (piegatura automatica), 1 (piegatura dopo la pressione del tasto【**Avvio**】)

❖ **Segnale acustico di avviso**

È possibile specificare se il Finisher piegatura deve emettere segnali acustici per avvisare gli utenti riguardo a cambiamenti dello stato della macchina.

- Numero opzione: 16
- Impostazione predefinita: 0 (segnali acustici attivati)
- Intervallo valori: 0 (segnali acustici attivati), 1 (segnali acustici disattivati)

5

❖ **Tempo prima della cancellazione automatica delle impostazioni**

È possibile impostare l'intervallo di tempo che deve trascorrere prima che le impostazioni correnti vengano cancellate quando il Finisher piegatura non è in uso. Per mantenere le impostazioni correnti, specificare 0.

- Numero opzione: 17
- Impostazione predefinita: 0 (nessuna cancellazione)
- Intervallo valori (incrementi di un minuto): da 0 (nessuna cancellazione) a 10

❖ **Tempo prima dell'uscita automatica dal modo offline**

È possibile impostare l'intervallo di tempo che deve trascorrere prima che il Finisher piegatura esca dal modo offline quando non è in uso. Per evitare l'uscita dal modo offline, specificare 0.

- Numero opzione: 18
- Impostazione predefinita: 0 (nessuna uscita)
- Intervallo valori (incrementi di un minuto): da 0 (nessuna uscita) a 10

Nota

❒ Le larghezze di piegatura e i margini possono essere regolati solo in millimetri, non in pollici.

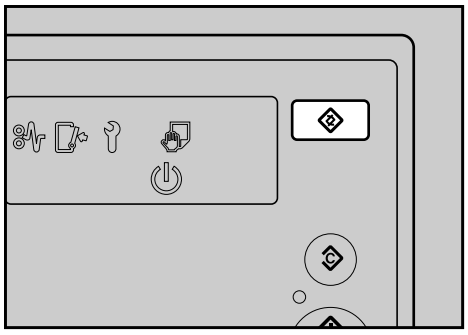
❒ I numeri di opzione 4, 6 e 20 vengono visualizzati. Tuttavia le modifiche di queste opzioni non sono applicabili al Finisher piegatura.

Modifica delle impostazioni

Questa sezione spiega come modificare le impostazioni del Finisher piegatura.

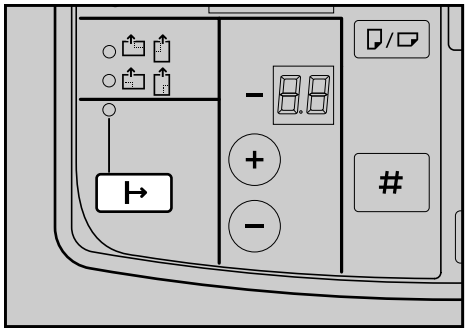
1 **Verificare che il Finisher piegatura sia in modo offline.**

2 **Premere il tasto [Strumenti utente].**



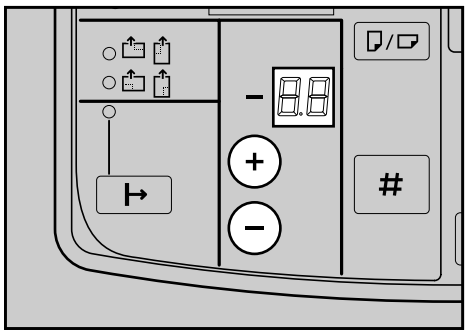
ATS008S

3 **Premere il tasto [Online/Offline] per attivare il modo appropriato per selezionare un'impostazione.**



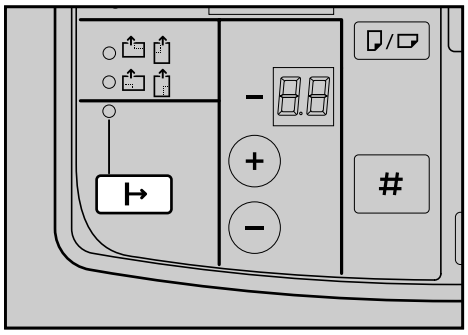
ATS011S

4 **Premere i tasti [+] [−] per selezionare il numero dell'impostazione che si desidera modificare.**



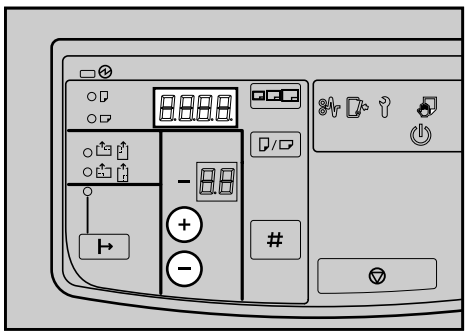
ATS006S

5 **Premere il tasto [Online/Offline] per attivare il modo appropriato per immettere un valore.**



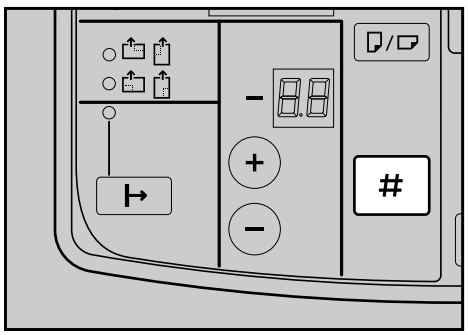
ATS011S

6 **Premere i tasti [+] [−] per selezionare l'impostazione.**



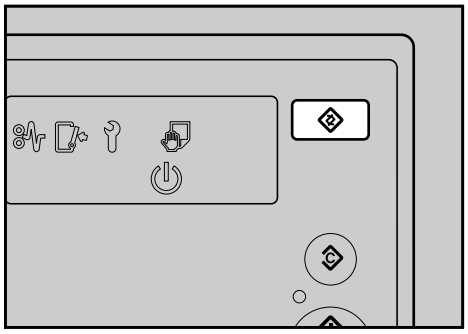
ATS007S

7 **Premere il tasto [Invio] per applicare l'impostazione.**



ATS017S

8 **Premere il tasto [Strumenti utente].**



Riferimento

P.9 “Modo offline”

Caratteristiche tecniche

Uscita carta senza piegatura	Espelle carta non piegata. • Tipi di carta supportati Tutti i tipi di carta supportati dalla stampante. • Formati carta supportati Tutti i formati carta supportati dalla stampante. La carta avente una lunghezza compresa tra 200 e 320 mm (7,9 e 12,6 pollici) viene espulsa dall'uscita carta. • Capacità carta 10 fogli (A1) • Grammatura carta da 64,0 a 81,4 g/m^2 (da 17,1 a 21,7 libbre)
Uscita carta	Espelle carta piegata. • Tipi di carta supportati Carta comune, Carta riciclata • Formati carta supportati Larghezza: tutti i formati carta supportati dalla stampante. Lunghezza: Modo offline: da 297 a 6000 mm (da 11,7 a 236,3 pollici) Modo online: da 320 a 6000 mm (da 12,6 a 236,3 pollici) Indipendentemente dalla lunghezza della carta, il numero di superfici piegate non può essere superiore a 30 (ovvero 29 piegature). • Quando il Finisher piegatura rileva un errore. • Capacità carta 1 foglio • Grammatura carta da 64,0 a 81,4 g/m^2 (da 17,1 a 21,7 libbre)
Tipo di piegatura	Cinque modelli • Piegatura a ventaglio: quattro modelli • Piegatura a ventaglio (piegatura con margine): un modello
Larghezze piegatura disponibili	Piegatura a ventaglio: 140 mm (5,6 pollici), 170 mm (6,7 pollici), 210 mm (8,3 pollici), 297 mm (11,7 pollici) Piegatura a ventaglio (piegatura con margine): 210 mm (8,3 pollici)
Velocità di piegatura	• Piegatura a ventaglio A0 ▯: 2 fogli/minuto A1 ▯: 3 fogli/minuto A2 ▯, A1 ▭: 4 fogli/minuto
Alimentazione	220 - 240 V, 50/60 Hz, 1,2 A
Consumo di energia massimo	150 W
Dimensioni della macchina (Largh. × Prof. × Alt.)	126 × 545 × 995 mm (49,9 × 21,5 × 39,2 pollici)
Peso	145 kg (319,7 libbre)

INDICE

A

Alimentazione, 7
Annullamento di un'operazione di piegatura, 18
Appendice, 37
ATTENZIONE, i, iii
AVVERTENZA, i, iii

C

Caratteristiche tecniche, 44
Carta non supportata, 14
Collegamenti elettrici, 35
Come leggere questo manuale, 1

D

Display, 4
Display dello stato, 4, 25

E

Elenco dei tipi di piegatura a ventaglio, 19

F

Formato carta, 13

G

Guida carta, 2, 15
Guida piegatura, 2

I

Indicatore di alimentazione principale, 4
Interruttore asciugatura, 2, 8
Interruttore di alimentazione, 2

M

Margine, 19
Modifica delle impostazioni, 39, 41
Modo offline, 9, 20
Modo offline del sistema, 9
Modo offline indipendente, 9
Modo online, 11, 21

N

Nome e funzione, 2
Nomi e funzioni, 4
N. tipo piegatura., 4, 19

O

Osservazioni, 33

P

Pannello di controllo, 2, 4
Piano di alimentazione carta, 2, 9, 15, 17
Piegatura a ventaglio, 4, 19
Piegatura a ventaglio (piegatura con margine), 19
Piegatura manuale della carta, 37
Posizione del blocco del titolo, 4, 19, 20
Posizione delle etichette AVVERTENZA e ATTENZIONE, iii
Pulizia della macchina, 35

R

Regolazione dei margini, 23
Regolazione della larghezza di piegatura, 22
Regolazione della posizione di piegatura, 22
Riciclaggio, iv
Rifiuti, iv
Rimozione della carta, 28

S

Segnale acustico, 31

T

Tasto Avvio, 4
Tasto Cancella modi, 4
Tasto Formato carta, 4
Tasto Invio, 4
Tasto Lunghezza/Larghezza, 4
Tasto Online/Offline, 4
Tasto Strumenti utente, 4
Tipi e formati carta supportati, 13
Tipo carta, 13
Tipo di piegatura, 19

U

Uscita carta, 2, 13
Uscita carta senza piegatura, 2
Utilizzo del Finisher piegatura, 9

In conformità con la norma IEC 60417, questa macchina utilizza i seguenti simboli per l´interruttore di alimentazione principale:

| indica ACCENSIONE.

⏻ indica ATTESA.

Nel rispetto di IEC 60417, questa macchina usa i seguenti simboli per l'interruttore del deumidificatore:

| indica ACCENSIONE.

○ indica SPEGNIMENTO.

Copyright © 2007

Istruzioni per l'uso